



Між іншым Экзарх сказаў:

„Справа ўкраінізациі царквы ў Польшчы, ў Валынскай епархії, ідзе інтэнсіўна, казаньня гаворача па ўкраінску, а служба Божая на ўкраінскай мове адбываецца нават епіскапам Дыланісіем, да слова кажуць, з дзеда—прадзеда маскалом.“

Далей газета піша:

Архіепіскап Георгій сказаў, што ён дічыць канечным даць магчымасць кожнаму народу маліца ў роднай мове. Каб бы добра пер'клад багаслужбовых книгаў на ўкраінскую мову, то ён бы ахвоча дапусціць службу Божую на гэтай мове. Згодна словам архіепіскапа Георгія, праваслаўне духавенства на Волыні, за выключэннем некалькіх сянячэньнікаў-маскалоў, не працівіла ўкраінізациі тэксты. У украінізациі тэксты Экзарх бачыць малутны спосаб барацьбы з уніятствам, якое карысталася ўкраінскаю мовай, як аружжам для свайго рэлігійнай пропаганды.“

У канцы разомы Экзарх сказаў, што ён на лічыць магчымым, каб праваслаўе ў Польшчы адыгрывала роль архіката „русыфікатарской“ палітыкі.

Як бачым, царкоўная справа на Украіне зноходзіцца ў лепшым становішчы, чым на Беларусі. Тлумачыцца гэта вялікай нацыянальнай сяядомасцю ўкраінскага духавенства, чым беларуска, якое да гэтага часу нічога на зрабіло ў гэтых напрамку.

На трэба здаецца гаварыць многа аб tym, што вельмі пажадана, каб набажэцца, а ў першую чаргу казаньня, адбываюцца на Беларусі ў мове беларускай.

♦♦♦♦♦

### Адказ „беларусу“, Вязанскай вол., Вялейскага пав.

(Ліст у рэдакцыю).

Прачытаўшы ў № 2 (24) газеты „Беларусі Звон“ заметку з Вязані, я вельмі пакрыўдзілі дгарствам і дарэмнай звязвагай генага „беларуса“, з маскоўскага канапы.

Ен піша аб tym, што мы сяляні Вялейскага павету не выбіралі нічога на Звезд Заходній Беларусі.

Магчыма, што гэты „беларус“ Вязанскі дзеся—сваіх перакананьняў нікога і нівыбіраў, але-ж за тое, мы сяляні Краснасельскай, Радашковіцкай і Хацен-

скай, а гэтак сама і Лібядзейская гмін, выбралі дэлегатаў, аб чым навет напісалі пратаколы, якія пераходзіліца ў справах Звезды З. Б.

Я сам, Краснасельскай гмін, беларус, будучы на звездзе, на які быў выбраны сялянамі сваі вёскі, сведчу: на звездзе былі беларусы—дэлегаты з усіх куткоў Заходнай Беларусі, ад сялян, ад розных беларускіх партыяў і арганізацый.

Што датыча да беларускіх школ, у нашым павете, дык я парою „Беларускому Звону“ і генаму маскалю з Вязані паслаць аглідатига, хачыбы, вось у якія гміны Вялейскага павету, каб паглядзець добра: у Радашковіцкую воласць: в. Путнікі, Сычавічы; у Краснасельскую—Вялікі Бор; у Хаценскую—в. Храніца, Карповічы; Лібядзейскую, в. Запалікі і Задзідаўшыя колькі існуюць там, дэякуючы „Краеўскай Сувязі“ беларускіх школ, перастаць званіць хвальшывым звонам, які ўсё роўна не затуманіць ужо нам сялянам мазгой.

1922 6.2. Краснасельская гміна  
Дзед Тадэуш.

♦♦♦♦♦

### Эканамічны крызіс.

Усе́сьветная вайна і рэвалюцыйны рух стварылі эканамічны крызіс, які захапіў не толькі тия дзяржавы, якія прымалі беспасрэдніе вучасць у гэтай вайне, але амаль на ўсе дзяржавы свету.

У Польшчы, якая шмат пецирпела ад венчай акцыі, ад немецкай акупацыі і ад бальшавіцкай навады,—лік безработных да 1 жніўня 1921 г. дасягаў 65 тысяч. Пасля гэтага тэрміну прымесловы крызіс шпарка павялічыў лік безработных: у верасені 1921 г. за ўсей Польшчы зарэгістравана 70 тыс., у кастрчынку 80 тыс., у лістападзе ужо 120 тыс. і ў сініні 170 тыс.

У іншых дзяржавах Эўропы, Францыя і Германія меней усяго церпіць ад беспрабоцьця.

Францыя, у якой значная частка тэрыторыі, так сама была зняшчана за час усе́сьветнай вайны, пірпела ад безрабоцьця ад сініння 1920 году до лютага 1921 г., калі лік застаўшыхся без працы з 40 тысячай павялічыўся да 89 тыс. У верасені лік безработных зменіўся адразу да 21700 і далей мае тэнденцыю да далейшага зменышэння.

Усяго аж надта мей, пілі сабе і елі, нічога не рабілі, гатове глумілі, клусьцелі і шалелі...

Народ цярпеў, — нічога, — ніхай сабе пабудуць, мо сорам вочы выесці.

Ды толькі юнайч стала: біз дыму сорам лёгкі, дык вочы й на міртакаў. Тым болей калі салам, як гноем заплываюць...

І пачалася ў царстве, ў тым нашым гасударстве ні царства й не падрадак, а нешта так бредное, што сорам і сказаці, каб тым імём назваці.

Зладзе-дармадэы занадта задаліся і прости загадалі ўсюму тату народу — што дзень і акуратна падаткі зносяць гэтак: хто мае бохан хлеба — здаць мусе два с паловай; хто мае курку-носку — капу як што месць здае ў падатак „пану“ і курицу самую што тыдзенінна сънеданіе; а масла, сыры, млека патреба здаць, хонь, трэсні, ад усіх галоў па роўні: зрагатых не рагатых, з вала то, пі з каровы, ці з той цялушки рабай, што нейдае шчэ ў праэкце, а мо ѹ бычком быць мае...

Ня съмейся, дзесяткі, слухай, не жарт кажу, а праўду — ад клустасці ці з сяячкі ў іх розум быў не надта. Здавалася гэтым людзям, што хлеб расціце на дрэве, каровы доляць з носу, а „мужыжычок-кармілец“ з пасочкі робіць проса... Ды толькі ён лянін і ціснуні яго трэба, а съпісніць як належыць, дык срэбра і чырвоныц з яго жніўем падлецу...

Ды смухайце-ж, падаткі плаціць было патреба. Прывозіць іх над ганак, і зняўшы шапку ждалі, пакуль іх мосьць устане і скажа каб прыняць. Пасля ўжо як прымуць, абліюць і пакідзіць да тога мосьця — чына ў мундуре ці ў храку: Ну жто-ж, мужык пракліты, — спытае ўжо ён вакна, — чаму гатунак дрэнны? Чаму мука благая? Чаму і сыр і млена съметавы мала мае? — Нарэшце звесціць, злае, па нозі пістрынку ўсмаліць і гэтак запытасе: — Ці жонка малада? Дачок лі добрых маеш?...

Германія, якая пераходзіла сваю прымесловасць, саўсім пія цярпела ад беспрабоцьця. У пачатку 1921 году у Германіі было толькі 4% прац, застаўшыхся без працы, а у канцы году лік беспрабоцьных зменіўся да 1 прац.

З усіх эўрапейскіх дзяржаў найбуйнейшы пірпіць ад беспрабоцьця Англія, Тлумачыцца гэта з'явіўшася тым, што высокая валюта затрымлівае транспорт і выклікае агранічэнне прадукцыі. У пачатку час у Англіі лічыцца 14% міл. рабочых, з іх 10 прац застаўшыся без працы. Такі вялізарны лік беспрабоцьных, разумеецца, з'яўляецца нагорай эканамічнаму дабрабыту англійскай дзяржавы і можа выклікаць небяспеку з палітычнага боку.

Бэльгія на 600 тыс. рабочых, у палове 1921 году, мела 31 с пал. проц. беспрабоцьных. Лік іх у палевай прымесловасці дасягаў да 65 прац.

У Галандыі у лютым 1921 г. было 16 с пал. прац беспрабоцьных, а у лістападзе толькі 13 прац.

У Швейцарыі на сініні 1921 г. было 55 тыс. беспрабоцьных, у Даніі 25 прац, у Швейцарыі 80 тыс., у Норвегіі 50 тыс., у Італіі 250 тыс. у Аўстріі 30 тыс.

У Амерыканскіх Злучных Штатах на 6 міл. рабочых выпадае беспрабоцьных 20 прац.

♦♦♦♦♦

### ХРОНІКА.

„Першая ластаўка“.

„Gazeta Krajowa“ паведамляе, што расейская гандлёвая місія з п. Сорэзаковым на чале зрабіла умову з Акцыем. Таварыствам „Polski Llojd“ у Варшаве аб ластаўках у Рэсе Лодзінскай і Беластоцкай мануфактуры на колькі мільёнаў польскіх марак. Гэтак чынам Савецкі Урад завязаў першыя беспасрэднія гандлёвыя адносіны з Польшчай, што будзе мець вялікі ўплыў на наш гандлёвы рынак.

### Місія Гельжынскага.

Як паведамляе „Unser Tog“ шэф палітычнай канцэліі рады мініструў п. Гельжынскі, прыбыўшы ў надзелю ў Вільню, меў нарады з працтавіткамі землемаўладальнікамі і падатковымі палітычнымі партыямі. Мэта нарадаў — сагласаваць пазыцыю Віленскага

Усе на съвеце мудра, усе на съвеле складна, бо ёсё ў ім да часу і ёсё канец свой мае. Так было і ў царстве, у тым нашым гасударстве што і не за гарамі і не за мірамі, а на широкай плошчы сядро мясоў драмучых, сядро балот трасучых, ля рэчак ў съвет пльяучых.

Людзі таго царства думалі гадалі, склікалі нараду і гэдакі сказаці:

— Годзі будзе, годзі! Дрэнна робіць злодзеи, што крадзе і пішиць, але дрэнна ўсе, калі ёсё мы людзі будзем патураці злодзелай працы.

— Годзі будзе, годзі! Хай ідзе нахоба, куды яго дарога, я наша яму рада кінуць нас на векі. А не паможа слова, дык памогуць руки!..

— Годзі будзе, годзі! Во пад небам Божым людзі жыць павінны, гонарна, як людзі: прауды пільнавані, грэх не патураці. Во грэх расцеце на гору, — сягоныя ён на значны, а заўтра будзе споры..

Гэдакі варашылі, гэдакі і зрабілі.

Прыгавар народны—прыгавар нальзменны сильны і кароткі:

— Забірай маваткі і вынаесьці шпарка! Затрасціліся фалды лапардакаў чорных, гузікі бліснулі чарапакамі з хаты, і акі пыл падніўся, як міцелі пяткі, калі уцелі «чыны ад падаткаў»...

І ізноў у тым царстве, у тым гасударстве, што не за гарамі і не за мірамі, а за широкай плошчы, сядро мясоў драмучых, сядро балот трасучых і рэчак ў съвет багучых началі жыць людзі як даўней, як калісі і не знаці гора, які і ўсе пад небам, як ўсе пад сонцам людзі других царстваў, што на съвеле Божым.

### Язэп Піліпаў.

